

## I. DISPOSICIONS GENERALS

### MINISTERI DE MEDI AMBIENT, I MEDI RURAL I MARÍ

**17174** *Reial decret 1363/2011, de 7 d'octubre, pel qual es desplega la reglamentació comunitària en matèria d'etiquetatge, presentació i identificació de determinats productes vitivinícoles.*

El Reial decret 1127/2003, de 5 de setembre, pel qual es desplega el Reglament (CE) núm. 753/2002 de la Comissió, de 29 d'abril de 2002, que fixa determinades disposicions d'aplicació del Reglament (CE) núm. 1493/1999 del Consell, respecte a la designació, la denominació, la presentació i la protecció de determinats productes vitivinícoles, es va aprovar a l'empara de l'anterior normativa comunitària que habilitava els estats membres perquè establissin normes de desplegament en les matèries esmentades.

El Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, va crear una organització comuna de mercats agrícoles i va establir disposicions específiques per a determinats productes agrícoles (Reglament únic per a les OCM).

Paral·lelament a l'adopció del Reglament esmentat, es va abordar també una reforma en el sector vitivinícola que va concloure amb l'aprovació del Reglament (CE) núm. 479/2008 del Consell, de 29 d'abril de 2008, pel qual s'estableix l'organització comuna del mercat vitivinícola, es modifiquen els reglaments (CE) núm. 1493/1999, (CE) núm. 1782/2003, (CE) núm. 1290/2005 i (CE) núm. 3/2008 i es deroguen els reglaments (CEE) núm. 2392/86 i (CE) núm. 1493/1999.

Posteriorment, el Reglament (CE) núm. 491/2009 del Consell, de 25 de maig de 2009, va suposar una modificació important del Reglament (CE) núm. 1234/2007, del Consell, de 22 d'octubre de 2007, ja que va incorporar a l'organització comuna de mercats única el sector vitivinícola en la seva totalitat, procés que ja s'havia iniciat amb el Reglament (CE) núm. 479/2008 del Consell, de 29 d'abril de 2008.

Tant aquesta nova regulació de l'organització comuna del mercat vitivinícola com les seves normes d'aplicació, aprovades mitjançant reglaments de la Comissió, incideixen de manera especial en una desregularització i simplificació normativa. Aquest nou marc fa necessari efectuar modificacions importants en el Reial decret 1127/2003, de 5 de setembre, per la qual cosa s'ha considerat convenient substituir-lo per una nova norma.

Principalment, el present Reial decret desplega la regulació comunitària en matèria d'etiquetatge i presentació de determinats productes vitivinícoles, que està continguda, a més d'en l'organització comuna de mercats agrícoles, en el Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, pel qual s'estableixen determinades disposicions d'aplicació del Reglament (CE) núm. 479/2008 del Consell pel que fa a les denominacions d'origen i indicacions geogràfiques protegides, als termes tradicionals, a l'etiquetatge i a la presentació de determinats productes vitivinícoles, incloent-hi l'adaptació de les normes sobre la utilització de codis i la precisió de certs requisits que han de complir els vins sense denominació d'origen protegida o indicació geogràfica protegida i els operadors que els elaboren, per poder indicar la varietat de raïm de vinificació o l'any de collita. També es desplega algun aspecte sobre la identificació del contingut dels recipients per a l'emmagatzematge de determinats productes vitivinícoles, tenint com a base el Reglament (CE) núm. 436/2009 de la Comissió, de 26 de maig de 2009, pel qual s'estableixen disposicions d'aplicació del Reglament (CE) núm. 479/2008 del Consell, respecte al registre vitícola, a les declaracions obligatòries i a la recopilació d'informació per al seguiment del mercat, als documents que acompanyen el transport de productes i als registres que s'han de portar en el sector vitivinícola.

En aplicació del que disposa l'article 118 septuagèsim, apartat 2, lletra b), del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, es planteja la possibilitat d'exclusió de determinades varietats en l'etiquetatge dels vins sense denominació

d'origen o indicació geogràfica protegides. De moment aquesta opció s'aplica exclusivament a la varietat de vinya Albariño.

També, aquest Reial decret reconeix la capacitat de les administracions competents per establir mencions d'etiquetatge dels tipus que es regulen, i definir-ne les condicions d'utilització.

Als efectes de mantenir una continuïtat amb la normativa anterior, aquest Reial decret recull en els annexos la regulació d'algunes mencions d'etiquetatge que preveia el Reial decret 1127/2003, de 5 de setembre, sense perjudici que, com s'acaba d'assenyalar, l'autoritat competent en pugui afegir d'altres o modificar les condicions d'ús de les ja ressenyades.

Finalment, per adequar la normativa nacional al marc comunitari sobre productes del sector vitivinícola, resulta necessari procedir a la derogació dels articles 3 i 4 de l'Ordre de 20 de maig de 1994, per la qual es dicten normes de desplegament del Reial decret 323/1994, de 25 de febrer, sobre els documents que acompanyen el transport de productes vitivinícoles i els registres que s'han de portar en el sector vitivinícola.

En l'elaboració del present Reial decret s'han consultat les comunitats autònomes i els sectors afectats, i se n'ha comunicat el text a la Comissió Europea, dins de les exigències que estableix la Directiva 2000/13/CE, de 20 de març, relativa a l'aproximació de les legislacions dels estats membres en matèria d'etiquetatge, presentació i publicitat dels productes alimentaris.

Aquest Reial decret es dicta a l'empara del que preveu l'article 149.1.13a de la Constitució, que atribueix a l'Estat la competència exclusiva en matèria de bases i coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

En virtut d'això, a proposta de la ministra de Medi Ambient, i Medi Rural i Marí, amb l'aprovació prèvia del ministre de Política Territorial i Administració Pública, d'acord amb el Consell d'Estat i amb la deliberació prèvia del Consell de Ministres en la reunió del dia 7 d'octubre de 2011,

DISPOSO:

CAPÍTOL I

## Disposicions generals

### Article 1. *Objecte.*

D'acord amb la reglamentació comunitària en la matèria, aquest Reial decret té per objecte establir el marc normatiu bàsic referent a l'etiquetatge, a la presentació de determinats productes vitivinícoles i a la identificació del contingut dels recipients en el celler.

### Article 2. *Àmbit d'aplicació.*

1. Les disposicions que conté aquest Reial decret són aplicables als productes del sector vitivinícola que s'indiquen a continuació, produïts a Espanya, emparats o no per una denominació d'origen o indicació geogràfica protegides: vi, vi nou en procés de fermentació, vi de licor, vi escumós, vi escumós de qualitat, vi escumós aromàtic de qualitat, vi escumós gasificat, vi d'agulla, vi d'agulla gasificat, most de raïm, most de raïm parcialment fermentat, most de raïm concentrat, vi de raïm pansificat i vi de raïm sobremadurat.

2. Els articles 3 a 10, tots dos inclusivament, són aplicables als productes del sector vitivinícola indicats en l'apartat 1 que, procedents d'altres països, s'embotellen a Espanya.

3. D'altra banda, en el marc del Reglament (CE) núm. 436/2009 de la Comissió, de 26 de maig de 2009, l'article 11 és aplicable als productes del sector vitivinícola que s'emmagatzemin, a granel, a Espanya.

## CAPÍTOL II

### Regles comunes a tots els productes

#### Article 3. *Obligació d'etiquetar.*

1. En aplicació de l'article 70.4 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, els vins embotellats a Espanya han d'anar etiquetats.

2. Queden exceptuats de l'obligació esmentada:

- a) Els vins transportats entre dues o més instal·lacions d'una mateixa empresa.
- b) El vi no destinat a la venda, fins a un màxim de 30 litres per partida.
- c) El vi destinat al consum familiar del productor i dels seus empleats.
- d) Les ampolles de vins escumosos amb denominació d'origen protegida elaborats segons el «mètode tradicional» que, complint el que estableix per a aquesta menció l'article 66.4 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, satisfacin, a més, els requisits següents:

1r) Que les ampolles circulin dins de la zona de producció de la denominació d'origen protegida de què es tracti i entre cellers amb dret a aquesta denominació.

2n) Que les ampolles es trobin en fase d'elaboració tancades amb tap de tiratge en el qual s'identifiqui el lot de procedència i el celler que en va efectuar el tiratge i la fermentació.

3r) Que vagin proveïts d'un document d'acompanyament.

4t) Que siguin objecte de controls específics.

#### Article 4. *Indicació del número de registre d'envasadors de vins.*

En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, en l'etiquetatge dels vins, hi ha de figurar obligatòriament el número de registre d'envasadors de vins, atribuït per les comunitats autònomes competents.

#### Article 5. *Utilització del terme elaborador com a expressió equivalent a productor.*

En aplicació de l'article 56.3.b) del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, el terme elaborador es considera equivalent al terme productor que estableix l'article 56.1.c) del Reglament esmentat.

Per als vins escumosos, en el cas d'una elaboració per encàrrec, la indicació de l'elaborador s'ha de completar mitjançant els termes «elaborat per a... per...».

#### Article 6. *Ús facultatiu de codis en l'etiquetatge.*

1. D'acord amb el que disposa l'article 56.5 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, la indicació del nom i l'adreça de l'embotellador, o la del productor o venedor, o la de l'importador es pot substituir en l'etiquetatge per un codi.

Com a codi s'ha d'utilitzar el número de registre d'envasadors de vins.

2. En els casos en què el producte en qüestió o en què l'operador econòmic esmentat en el primer paràgraf no siguin objecte d'inscripció en el registre d'envasadors de vins, com a codi s'ha d'utilitzar el codi d'identificació fiscal (CIF).

#### Article 7. *Supòsits d'obligatorietat en l'ús de codis en l'etiquetatge.*

1. Quan el nom de l'embotellador, productor, importador o venedor consti de, o contingui, una denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, aquest nom s'ha de substituir pel codi que indica l'article anterior.

2. Quan l'adreça de l'embotellador, productor, importador o venedor consti de, o contingui, una denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, aquesta adreça s'ha de substituir pel codi postal corresponent.

3. No obstant el que disposen els apartats anteriors, quan el producte en qüestió tingui dret a l'ús d'aquesta denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, és aplicable el que preveu l'article 56.6.a) del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009.

#### Article 8. *Condicionants per a la utilització de codis.*

1. Les substitucions per un codi a les quals fan referència els articles 6 i 7.1 estan condicionades al fet que l'embotellador, productor, importador o venedor tingui la seu a Espanya i que apareguin en l'etiqueta el nom i l'adreça de qualsevol altra persona física o jurídica implicada en la distribució comercial, diferent de l'embotellador, productor, importador o venedor indicats pel codi.

2. En cas que no hi hagi una altra persona física o jurídica implicada en la distribució comercial, diferent de l'embotellador, productor, importador o venedor indicats pel codi, es pot emprar una de les dues opcions següents:

a) El nom o la raó social de l'embotellador, productor, importador o venedor es pot substituir per un nom comercial, de conformitat amb el que estableix l'article 10.

b) Les comunitats autònomes poden autoritzar la utilització de sigles o abreviatures, en el nom o la raó social de l'embotellador, productor, importador o venedor, sempre que se n'eliminin les paraules que constin de, o continguin, la denominació d'origen o indicació geogràfica protegides a la qual el producte embotellat no té dret i segueixi sent possible identificar el responsable d'aquest producte a partir del registre d'envasadors de vins.

#### Article 9. *Referència a l'Estat membre.*

La referència a l'Estat membre en qüestió amb la qual s'han de completar els codis utilitzats, segons estableix l'article 56.5 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, s'ha de dur a terme afegint al final d'aquests codis l'expressió «ES».

#### Article 10. *Indicació de la raó social mitjançant un nom comercial.*

En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, l'embotellador, productor, importador o venedor que vulgui indicar en l'etiquetatge el seu nom o raó social mitjançant un nom comercial la titularitat del qual s'hagi inscrit a favor seu, com a nom comercial, a l'Oficina Espanyola de Patents i Marques, ho ha de comunicar al registre d'envasadors de vins corresponent perquè hi sigui anotat.

#### Article 11. *Identificació del contingut dels recipients per a l'emmagatzematge dels productes vitivinícoles.*

1. En desplegament de l'article 47.1.j) del Reglament (CE) núm. 436/2009 de la Comissió, de 26 de maig de 2009, i d'acord amb el que disposa l'article 40.3 del Reglament esmentat, en els recipients per a l'emmagatzematge dels productes del sector vitivinícola ha d'aparèixer marcada de manera indeleble la seva identificació i volum nominal.

Així mateix, amb la finalitat de permetre als organismes encarregats del control procedir a la identificació del seu contingut amb l'ajuda dels registres o dels documents que els substitueixin, en els recipients ha de figurar la denominació dels productes que continguin, utilitzant per a això les que estableix l'annex XI ter del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007.

En cas que els recipients continguin un vi amb denominació d'origen o amb indicació geogràfica protegides, s'ha de fer constar el nom geogràfic corresponent.

2. No obstant això, per als recipients d'un volum nominal de 600 litres o menys, omplerts amb el mateix producte i emmagatzemats junts sota el mateix lot, es pot

substituir el marcatge dels recipients pel del lot en la seva totalitat, sempre que aquest lot estigui clarament identificat i separat dels altres.

Article 12. *Mencions relatives al color.*

En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, les administracions competents poden assenyalar requisits per a les mencions que figuren a l'annex I. A més, poden establir altres mencions relatives a un color particular del vi, les quals s'han de comunicar al Ministeri de Medi Ambient, i Medi Rural i Marí per tal que les incorpori a l'annex esmentat.

## CAPÍTOL III

### Normes aplicables als vins varietals

Article 13. *Definició de vins varietals.*

1. Als efectes d'aquest Reial decret, es consideren vins varietals els produïts de conformitat amb l'article 118 septvicies, apartat 2, del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007; amb els articles 61, 62 i 63 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009; i amb la normativa nacional de desplegament.

2. En aplicació de l'article 63.7 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, aquests vins poden emprar els termes «vi varietal» completat amb el nom «Espanya» i el nom o noms de la varietat o varietats de raïm de vinificació que s'hagin utilitzat en la seva elaboració.

Article 14. *Procediment de control de la veracitat de les indicacions de la varietat de raïm de vinificació o l'anyada en els vins varietals.*

1. En compliment de l'article 118 septvicies, apartat 2, lletra a), del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, s'estableix que els vins varietals s'han de sotmetre a un procediment de certificació, aprovació i control, que cada comunitat autònoma ha de regular i posar en aplicació per als produïts en el seu territori.

2. Els procediments de certificació, aprovació i control han de complir les normes específiques que preveu l'article 63 del Reglament (CE) núm. 607/2009, de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, incloent:

- a) La designació de l'autoritat o autoritats competents.
- b) Garantir la certificació del vi en qualsevol fase de la producció, fins i tot durant el seu envasament, per l'autoritat competent o, si s'escau, per un o diversos organismes de control.
- c) La determinació del mètode de control seleccionat, que pot ser aleatori, per mostreig o sistemàtic.
- d) Els requisits d'autorització dels productors.

3. En aplicació del segon paràgraf de l'article 63.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, les comunitats autònomes poden decidir que el procediment de certificació inclogui la realització d'exàmens organolèptics o analítics.

Article 15. *Varietats excloses.*

En aplicació del que disposa l'article 118 septvicies, apartat 2, lletra b), del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, les varietats excloses de ser emprades en l'etiquetatge dels vins sense denominació d'origen o indicació geogràfica protegides figuren a l'annex II.

## CAPÍTOL IV

**Normes aplicables als vins amb denominació d'origen protegida o amb indicació geogràfica protegida**

Article 16. *Ubicació dels noms geogràfics en l'etiquetatge.*

En l'etiquetatge dels vins amb denominació d'origen o amb indicació geogràfica protegides hi ha de figurar immediatament pròxim a aquestes indicacions o al terme tradicional que les substitueixi (d'acord amb el que disposa l'article 118 sexvicies, apartat 3, lletra a, del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007) el nom geogràfic corresponent.

Article 17. *Mencions relatives a la manera d'obtenció o als mètodes d'elaboració de vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides.*

En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, s'estableixen les mencions relatives a la manera d'obtenció o als mètodes d'elaboració per als vins designats amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, que figuren a l'annex III, sense perjudici que les administracions competents puguin assenyalar requisits complementaris per a aquestes mencions, o regular-ne altres de noves.

Article 18. *Mencions relatives a la fermentació o l'envelliment del vi amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegida, en recipients de fusta.*

1. D'acord amb l'article 66.2 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, a més de les indicacions que figuren a l'annex XVI del Reglament esmentat, per indicar que el vi amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides s'ha fermentat, criat o envellit en recipients de fusta es poden utilitzar també:

- a) Els termes tradicionals «noble» i «anyenc» que recull, per a Espanya, la base de dades electrònica E-Bacchus de la Unió Europea.
- b) «Bóta» i «roure» sempre que compleixin les condicions que assenyala l'annex III d'aquest Reial decret.

Les indicacions «noble», «anyenc» i «roure» només es poden emprar quan el recipient sigui de fusta de roure, mentre que «bóta» es pot emprar quan el recipient sigui de qualsevol espècie de fusta.

2. Aquestes mencions no es poden utilitzar per designar vins elaborats amb ajuda de trossos de fusta de roure, tot i que s'hagin utilitzat també en els processos esmentats recipients de fusta de roure o d'altres espècies.

Article 19. *Condicions d'utilització de termes que fan referència a una explotació vitícola.*

1. En aplicació de l'article 57.1.c) del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, es pot regular l'ús dels termes que fan referència a una explotació vitícola, per a la seva inclusió en l'annex IV.

2. Les administracions competents han de comunicar al Ministeri de Medi Ambient, i Medi Rural i Marí les actuacions efectuades d'acord amb el present article, als efectes que les incorpori a l'annex IV assenyalat, i a l'annex XIII del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009.

Article 20. *Indicació del contingut en sucre en els vins de licor amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegida.*

En desplegament de l'article 64.4 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, els vins de licor amb denominació d'origen o indicació geogràfica

protegides queden exceptuats d'usar les mencions relatives a la indicació del contingut en sucre de conformitat amb els requisits que s'assenyalen i es defineixen en la part B de l'annex XIV del Reglament esmentat i s'han d'atenir, quant a l'ús d'aquestes indicacions, al que disposen sobre això els plecs de condicions respectius.

**Article 21. *Termes tradicionals.***

1. En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, els termes tradicionals als quals es refereix la lletra a) de l'apartat 1 de l'article 118 duovicies del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, que, per a Espanya, s'inclouen en la base de dades electrònica E-Bacchus de la Unió Europea, s'han d'indicar en les etiquetes amb caràcters les dimensions dels quals no superin els que indiquin el nom geogràfic.

2. Igualment, els termes tradicionals «criança», «reserva» i «gran reserva» s'han d'indicar en caràcters de mida igual o inferior a la dels utilitzats en el nom geogràfic.

**Article 22. *Unitats geogràfiques més grans que la zona compresa per una denominació d'origen o indicació geogràfica protegida.***

1. En aplicació de l'article 67 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, les administracions competents poden autoritzar la utilització, per als vins amb denominació d'origen o amb indicació geogràfica protegides, del nom d'una determinada unitat geogràfica més gran que la corresponent a la zona de producció, a fi de precisar la localització d'aquesta zona.

El nom de la unitat geogràfica més gran que contingui la denominació d'origen o la indicació geogràfica protegides ha d'incloure aquestes últimes en la seva totalitat.

2. Aquesta indicació ha de figurar en l'etiqueta del corresponent vi amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, amb una mida de lletra igual o inferior a la del nom d'aquestes.

3. Les administracions competents han de comunicar al Ministeri de Medi Ambient, i Medi Rural i Marí les actuacions dutes a terme d'acord amb el present article, als efectes que les incorpori a l'annex V.

## CAPÍTOL V

### **Normes específiques aplicables als vins amb denominació d'origen protegida**

**Article 23. *Indicació obligatòria de l'any de la collita juntament amb termes tradicionals d'envelliment.***

En aplicació de l'article 70.3 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, és obligatòria la indicació de l'any de la collita en l'etiquetatge dels vins inclosos en la categoria 1 de l'annex XI ter del Reglament (CE) núm. 1234/2007 del Consell, de 22 d'octubre de 2007, amb denominació d'origen protegida, acompanyant els termes tradicionals «criança», «reserva» o «gran reserva».

**Article 24. *Mencions relatives a l'envelliment del vi amb denominació d'origen protegida en recipients de fusta.***

1. D'acord amb l'article 66.2 del Reglament (CE) núm. 607/2009 de la Comissió, de 14 de juliol de 2009, per indicar que el vi amb denominació d'origen protegida s'ha criat o envellit en una bóta de fusta de roure, a més de les indicacions que figuren a l'annex XVI del Reglament esmentat, es poden utilitzar els termes tradicionals «criança», «reserva» i «gran reserva» que recull, per a Espanya, la base de dades electrònica E-Bacchus de la Unió Europea.

2. Aquestes mencions no es poden utilitzar per designar vins elaborats amb ajuda de trossos de fusta de roure, tot i que s'hagin utilitzat també en els processos esmentats bótes de fusta de roure.

Disposició addicional única. *Clàusula de reconeixement mutu.*

Els requisits d'aquesta reglamentació no s'han d'aplicar als productes legalment fabricats o comercialitzats d'acord amb altres especificacions, en els altres estats membres de la Unió Europea, ni als productes originaris dels països de l'Associació Europea de Lliure Comerç (AELC) parts contractants en l'Acord de l'Espai Econòmic Europeu (EEE), ni als estats que tinguin un acord d'associació duanera amb la Unió Europea.

Disposició transitòria única.

Els productes a què es refereix l'article 2 d'aquest Reial decret, posats en circulació abans de la seva entrada en vigor, que compleixin la normativa preexistent, es poden comercialitzar fins a l'esgotament de les existències.

Les etiquetes i els envasos que continguin mencions impreses de conformitat amb la normativa vigent abans de l'entrada en vigor d'aquest Reial decret es poden utilitzar durant els 12 mesos següents a la data d'aquesta entrada en vigor.

Disposició derogatòria única. *Derogació normativa.*

1. Queda derogat el Reial decret 1127/2003, de 5 de setembre, pel qual es desplega el Reglament (CE) núm. 753/2002 de la Comissió, de 29 d'abril de 2002, que fixa determinades disposicions d'aplicació del Reglament (CE) núm. 1493/1999 del Consell, respecte a la designació, la denominació, la presentació i la protecció de determinats productes vitivinícoles.

2. Així mateix, queden derogats els articles 3 i 4 de l'Ordre de 20 de maig de 1994, per la qual es dicten normes de desplegament del Reial decret 323/1994, de 25 de febrer, sobre els documents que acompanyen el transport de productes vitivinícoles i els registres que s'han de portar en el sector vitivinícola.

Disposició final primera. *Títol competencial.*

Aquest Reial decret es promulga a l'empara del que preveu l'article 149.1.13a de la Constitució, que atribueix a l'Estat la competència exclusiva sobre bases i coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

Disposició final segona. *Entrada en vigor.*

Aquest Reial decret entra en vigor als quinze dies de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Madrid, 7 d'octubre de 2011.

JUAN CARLOS R.

La ministra de Medi Ambient,  
i Medi Rural y Marí,  
ROSA AGUILAR RIVERO



## ANNEX I

### Mencions relatives a un color particular del vi (article 12)

«Blanc».  
«Blanc de raïm blanc».  
«Blanc de raïm negre».  
«Rosat».  
«Claret».  
«Negre».

## ANNEX II

### Varietats excloses d'acord amb l'article 15

Albariño.

## ANNEX III

### Condicions d'utilització de mencions relatives a la manera d'obtenció o als mètodes d'elaboració de vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides (article 17)

«Maceració carbònica». Aplicable als vins en el procés de fermentació dels quals s'ha seguit aquest mètode.

«Dry». Aplicable als vins de licor amb denominació d'origen protegida, amb un contingut en sucres no superior a 45 gr/l i que compleixin els requisits que estableixen els plecs de condicions respectius.

«Pale dry». Aplicable als vins de licor amb denominació d'origen protegida amb un contingut en sucres inferior a 45 gr/l i que compleixin els requisits que estableixen els plecs de condicions respectius.

«Pale Cream». Aplicable als vins de licor amb denominació d'origen protegida amb un contingut en sucres inferior a 115 gr/l i que compleixin els requisits que estableixen els plecs de condicions respectius.

«Mistela». Aplicable als vins de licor amb denominació d'origen protegida als quals es refereix el punt 3.c) 4t guió de l'annex XI ter del Reglament (CE) núm. 1234/2007, de 22 d'octubre de 2007.

«Naturalment dolç». Aplicable als vins amb denominació d'origen protegida elaborats sense augment artificial de la graduació i amb l'alcohol procedent en la seva totalitat de la fermentació, amb un grau alcohòlic volumètric natural superior a 15% vol. i un grau alcohòlic volumètric adquirit no inferior a 13% vol. I també als vins amb indicació geogràfica protegida de raïm sobremadurat.

«Verema tardana». Aplicable als vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides de raïm sobremadurat.

«Verema seleccionada». Aplicable als vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides, per als quals l'elecció del raïm utilitzat en la seva elaboració s'ha fet seguint criteris o normes especials.

«Bóta». Aplicable als vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides que s'hagin fermentat, criat o envellit en recipients de fusta. Quan s'utilitzi o es faci referència a aquest terme, s'ha d'indicar en les informacions relatives al vi en qüestió el període de temps, en mesos o anys, que ha romàs en aquests recipients de fusta, la capacitat màxima dels quals ha de ser de 600 litres. No obstant això, es pot utilitzar la indicació «Fermentat en bóta» sempre que la fermentació del vi hagi tingut lloc en els recipients esmentats, sense que sigui necessari indicar en aquest cas el període de temps de permanència.

«Roure». Aplicable als vins amb denominació d'origen o indicació geogràfica protegides que s'hagin fermentat, criat o envellit en recipients de fusta de roure. Quan

s'utilitzi o es faci referència a aquest terme, s'ha d'indicar en les informacions relatives al vi en qüestió el període de temps, en mesos o anys, que ha romàs en recipients de fusta d'aquesta espècie, la capacitat màxima dels quals ha de ser de 600 litres.

#### **ANNEX IV**

**Termes que fan referència a una explotació vitícola (article 19)**

#### **ANNEX V**

**Unitats geogràfiques més grans que la zona que inclou una denominació d'origen o indicació geogràfica protegides (article 22)**

«Tenerife»: per a les denominacions d'origen protegides «Abona», «Valle de Güímar», «Valle de la Orotava», «Tacoronte-Acentejo» i «Ycoden-Daute-Isora» (Comunitat Autònoma de Canàries).

«Mallorca»: per a les denominacions d'origen protegides «Binissalem» i «Pla i Llevant» (Comunitat Autònoma de les Illes Balears).